

31999L0059

1999 6 26

EUROPOS BENDRIJŲ OFICIALUSIS LEIDINYS

L 162/63

TARYBOS DIREKTYVA 1999/59/EB

1999 m. birželio 17 d.

iš dalies keičianti Direktyvą 77/388/EEB dėl pridėtinės vertės mokesčio taikymo telekomunikacijų paslaugoms tvarkos

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 93 straipsnį,

atsižvelgdama į Komisijos pasiūlymą ⁽¹⁾,atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę ⁽²⁾,atsižvelgdama į Ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto nuomonę ⁽³⁾,

kadangi:

- (1) Sutarties 14 straipsnis apibrėžia vidaus rinką, kurią sudaro vidaus sienų neturinti erdvė, kurioje pagal Sutarties nuostatas užtikrintas laisvas prekių, asmenų, paslaugų ir kapitalo judėjimas;
- (2) šiuo metu telekomunikacijų paslaugoms taikomos taisyklės dėl PVM pagal 1977 m. gegužės 17 d. Šeštosios Tarybos direktyvos (77/388/EEB) 9 straipsnį, dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su apyvartos mokesčiais, suderinimo — bendra pridėtinės vertės mokesčio sistema: vienas apskaičiavimo pagrindas ⁽⁴⁾, yra nepakankamos apmokestinant visas tokias paslaugas, kurios suvartojamos Bendrijoje, ir norint išvengti konkurencijos iškraipymų šioje srityje;
- (3) dėl tinkamo vidaus rinkos funkcionavimo, šiai veiklos rūšiai tokie iškraipymai turėtų būti pašalinti ir įdiegtos naujos suderintos taisyklės;
- (4) reikėtų imtis priemonių užtikrinančių, kad telekomunikacijų paslaugos, kuriomis naudojasi Bendrijoje įsisteigę klientai, būtų apmokestinamos Bendrijoje;
- (5) tuo tikslu, apmokestinamiesiems asmenims įsikūrusiems Bendrijoje arba tokių paslaugų gavėjams įsikūrusiems trečiojoje šalyje teikiamos telekomunikacijų paslaugos turėtų būti apmokestinamos paslaugų gavimo vietoje;

(6) užtikrinant, kad būtų vienodai apmokestinamos telekomunikacijų paslaugos, kurias teikia apmokestinamieji asmenys įsikūrę trečiojoje šalyje neapmokestinamiesiems asmenims įsikūrusiems Bendrijoje, kuriomis jie veiksmingai naudojami, valstybės narės turėtų vadovautis Direktyvos 77/388/EEB 9 straipsnio 3 dalies b punkto nuostatomis dėl paslaugų teikimo vietos pakeitimo; kadangi šios direktyvos 9 straipsnio 3 dalis gali būti taikoma ir ateityje, kai tokios pačios telekomunikacijų paslaugos teikiamos kitiems gavėjams Bendrijoje;

(7) tam, kad būtų parengtos specialios taisyklės dėl telekomunikacijų paslaugų teikimo vietos nustatymo, šias paslaugas reikia apibrėžti; šis apibrėžimas turi būti parengtas atsižvelgiant į jau priimtus apibrėžimus tarptautiniame lygįje, kurie apima tarptautinių telefoninių kvietimų maršrutizavimo ir nutraukimo paslaugas bei prieigą prie pasaulinio informacijos tinklo;

(8) apmokestinimas paslaugų gavimo vietoje taip pat reiškia, kad apmokestinamiesiems asmenims nereikėtų atsižvelgti į Direktyvose 79/1072/EEB ⁽⁵⁾ ir 86/560/EEB ⁽⁶⁾ nustatytas procedūras; naujos taisyklės, kurios nustato paslaugų teikimo vietą, neturėtų reikšti, kad užsienyje gyvenantys apmokestinamieji asmenys mokesčių tikslais turi būti nustatyti kitoje valstybėje; tai bus pasiekta visiems paslaugų gavėjams nustačius prievolę mokėti mokesť, jei gavėjas yra apmokestinamasis asmuo;

(9) atsižvelgiant į tai, Direktyva 77/388/EEB turėtų būti iš dalies pakeista,

PRIĖMĖ ŠIĄ DIREKTYVĄ:

1 straipsnis

Direktyva 77/388/EEB pakeičiama ir išdėstoma taip:

1) 9 straipsnio 2 dalies e punkto pabaigoje, taškas keičiamas kabliataškiu, ir įrašoma toliau išdėstyta įtrauka:

⁽¹⁾ OL C 78, 1997 3 12, p. 22.

⁽²⁾ Nuomonė pareikšta 1999 m. gegužės 6 d. (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

⁽³⁾ OL C 287, 1997 9 22, p. 28.

⁽⁴⁾ OL L 145, 1977 6 13, p. 1. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Direktyva 1999/49/EB (OL L 139, 1999 6 2, p. 27).

⁽⁵⁾ OL L 331, 1979 12 27, p. 11. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais 1994 m. Stojimo aktu.

⁽⁶⁾ OL L 326, 1986 11 21, p. 40.

„— Telekomunikacijos. Telekomunikacijų paslaugos — tai paslaugos susijusios su signalų, rašytinės medžiagos, vaizdo ir garso arba informacijos perdavimu, siuntimu ir priėmimu laidinėmis, radijo, optinėmis ar kitų rūšių elektromagnetinėmis sistemomis, įtraukiant su tuo susijusios teisės perdavimą arba priskyrimą panaudojant galingumą tokiam perdavimui, siuntimui ar priėmimui. Šioje nuostatoje telekomunikacijų paslaugos taip pat apima nuostatas dėl priėmimo prie pasaulinio informacijos tinklo.“;

2) po 9 straipsnio 3 dalies pridėdama 4 straipsnio dalis:

„4. Telekomunikacijų paslaugų atveju, kuris aprašytas šio straipsnio 2 dalies e punkte, kai paslaugas teikia apmokestinamasis asmuo įsikūręs už Bendrijos ribų neapmokestinamajam asmeniui Bendrijoje, valstybės narės vadovaujasi šio straipsnio 3 dalies b punkto nuostatomis.“;

3) 21 straipsnio 1 dalies b punktas pakeičiamas ir išdėstomas taip:

„b) apmokestinamasis asmuo, kuriam teikiamos paslaugos pagal 9 straipsnio 2 dalies e punkto nuostatas, arba asmenys, kuriems nustatyta prievolė mokėti pridėtinės vertės mokestį šalies teritorijoje, kuriems paslaugos teikiamos pagal 28b straipsnio C, D, E ir F dalis, jei paslaugas teikia apmokestinamasis asmuo įsikūręs užsienyje; tačiau valstybės narės gali reikalauti, kad paslaugų teikėjas būtų laikomas kartu ir atskirai atsakingas už mokesčių mokėjimą.“;

2 straipsnis

1. Valstybės narės priima įstatymus ir kitus teisės aktus, kurie, įsigalioję iki 2000 m. sausio 1 d., įgyvendina šią direktyvą. Apie tai jos nedelsdamos praneša Komisijai.

Valstybės narės, tvirtindamos šias priemones, daro jose nuorodą į šią direktyvą arba tokia nuoroda daroma jas oficialiai skelbiant. Nuorodos darymo tvarką nustato valstybės narės.

2. Valstybės narės pateikia Komisijai šios direktyvos taikymo srityje priimtų nacionalinės teisės aktų nuostatų tekstus.

3 straipsnis

Ši direktyva įsigalioja jos paskelbimo *Europos Bendrijų oficialiajame leidinyje* dieną.

4 straipsnis

Ši direktyva skirta valstybėms narėms.

Priimta Liuksemburge, 1999 m. birželio 17 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

F. MÜNTEFERING